



Date: 03/10/2017	PRODUCT TECHNICAL DATA SHEET		
SIT Code	Description	View & dimensions	
ZOMOK1610001	 TU101 MTF ACC080 Z24V 1/18 Twist knots cup brush, whirl tip, filled with high carbon steel, Ø 0,80 mm. With removable retaining ring. Single packing. Articles produced and checked in compliance with SIT ISO 9001 : 2015 quality standard; designed and manufactured according to the requirements of the european rule: UNI EN 1083-2: APRIL 1999 POWER DRIVEN BRUSHES PART 2: SAFETY REQUIREMENTS. 		
 APPLICATION Brushes for angle-grinder, they can work in plane or by edge, with oblique direction. Ideal for heavy duty works to remove slags, rust, paint and surface deposits of metal parts. Suitable for surface structuring of inert materials for civil masonry. SAFETY All the safety instructions enclosed to the packaging shall be strictly observed, mainly but not only: never exceed MAX-RPM value, as marked on the cup; individual protective equipment must be worn such as goggles, gloves, face guard/mask and shield, against particles ejection/dust inhalation and a dangerous temperature onset; nobody without protections shal be allowed to stay beside the working operator; check brush locking on the electric tool before working; knots should always work by tip, don't exceed with pressure, anyway to be reduced at minimum when brushing sharp edges; stop immediately when high vibration rises due to breaking of wire knots; Don't use in ATEX classified zones, due to sparking. 		F = 5/8" + M14 $D = 95 mm$ $S = 20 mm$ $Z = 24 whirl tip$ $C = 24 whirl tip$ $D = 24 whirl tip$ $T = 24 whirl tip$	
S.I.TSocietà Italia Via Porrettana, 453 40033 - Casalecchio	na Tecnospazzole S.p.A.C.F. e Reg. Imprese 03492470376P. IVA IT00626581201Capitale Sociale € 527.280,00 i.vdi Reno (BO) - ItalyPEC: sit_tecnospazzole@legalmail.it	Tel. +39 0516113211 Fax +39 051574319 www.sitbrush.com info@sitbrush.com	





ATTENZIONE



studiare e rispettare tutti gli avvisi e le understand and comply with all istruzioni di lavorazione e tutte le warnings and operating instructions indicazioni fornite relative all'utensile and those instructions provided with elettrico o pneumatico prima di usare your power tool before using this brush. questa spazzola.



Tutti gli operatori devono leggere, All operators must read, study,



Occhiali di protezione e maschere Safety glasses and full face shields devono essere indossate dagli must be worn by users and others in operatori e dalle altre persone area. People within 15m - 50ft or more nell'area. Le persone entro 15m - 50ft o may be within danger zone. See EN più potrebbero essere a rischio. Vedere 1083-2 (6.1-d) or ANSI/ISEA Z87.1 EN 1083-2 (6.1-d) o ANSI/ISEA Z87.1



Rispettare i limiti di velocità di Observe all speed restrictions. rotazione, Max RPM o MSFS (Massima Maximum RPM or MSFS (Maximum Velocità di Rotazione Libera di Safe Free Speed). See EN 1083-2 (6.2-Sicurezza). Vedere EN 1083-2 (6.2-a) o a) or ANSI 3.1.8. ANSI 3.1.8.



Le protezioni degli utensili non devono Tool guards must be kept in place at all mai essere smontate times.

be worn.



Devono essere indossati guanti Appropriate protective gloves must be protettivi adequati worn.

Devono essere indossati indumenti Appropriate protective clothing must protettivi adequati

respirazione contro polveri e fumi. Vedere EN 149 o ANSI Z88.2.

Rispettare gli Standard di Sicurezza

Indossare protezioni per la Wear respiratory protection against dust and fumes. See EN 149 or ANSI Z88.2.

Comply with the Safety Standard ANSI



0800.3041 11.14

EN 1083-2 (6.2) o ANSI B1651 "Safety B1651 or EN 1083-2 (6.2) "Safety Requirements - Power Brushes". Requirements - Power Brushes", Controllare la presenza di eventuali Inspect brushes before mounting for danneggiamenti, ruggine o altri tipi di damage, rust or other type of deterioramento nelle spazzole prima deterioration. Jog to partial speed for di montarle. Testare il prodotto a one minute before increasing to velocità intermedie per un minuto operating speed. During this time no prima di arrivare alla velocità di one is to be in front of or in line with the operazione. Durante questa fase brush. Never exceed Maximum RPM nessuno dovrà essere di fronte o di fianco alla spazzola. Non eccedere mai i Max RPM indicati sulla spazzola

marked on the Brush. sitbrush.com



www.sitbrush.com/safety

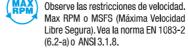




Todos los operadores deben leer, Tous les operateurs doivent lire, étudier estudiar, comprender y cumplir todas et comprendre et se conformer à tous las advertencias e instrucciones de funcionamiento las instrucciones que des instructions et les instructions se facilitan con la herramienta eléctrica fournies avec votre outil électrique antes de usar este cepillo.

Los usuarios y otros en las zona deben Lunettes de securité et écrans faciaux utilizar lentes de seguridad y doivent être porté par les utilisateurs et protectores faciales. Las personas d'autres dans la région. Les personnes dentro de 15m - 50ft o más pueden estar dentro de la zona de peligro. Vea peuvent être au sein de la zone de Ia norma EN 1083-2 (6.2-a) o danger. Voir la norme EN 1083-2 (6.2-ANSI/ISEA Z87.1.

Max RPM o MSFS (Máxima Velocidad





su lugar, en todo momento,

deben ser usados.



Ropa de protección adecuados debe Vêtements de protection appropriés doivent être utilisés.



Usar protección respiratoria contra el Porter una protection respiratoire contre les poussières et des fumées. plovo y los vapores. Vea la norma EN Voir la norme EN 149 ou ANSI Z88.2.

EN 1083-2 (6.2) ou ANSI B165.1 seguridad EN 1083-2 (6.2) o ANSI B165.1 "Requisitos de seguridad -"Exigencesde sécurité - Brosses Cepillos de energía". Antes el montaje, Électriques". Avant de monter les revisar los cepillos por daños, brosses inspecter pour les dommages, oxidatción u otro tipo de deterioro. la rouille ou autre type de détérioration. Corra por un minuto a velocidad Avant de passer à la vitesse de parcial antes de aumentar a la fonctionnement, accélérer la brosse velocidad normal de operación. partiellement pendant une minute. Durante este tiempo, nadie debe estar Pendant ce temps, nul ne peut être en frente o en línea directa con el avant ou en ligne avec la brosse. Ne cepillo. Nunca exceda Max RPM jamais dépasser Max RPM marqué sur marcada en el cepillo. la brosse.

FN and ANSI standards available at www.uni.com www.ansi.org www.sitbrush.com/safety



n countries must follow EN standards, American countries must follow ANSI star Furon

S.I.T. -Società Italiana Tecnospazzole S.p.A.

C.F. e Reg. Imprese 03492470376 P. IVA IT00626581201 Capitale Sociale € 527.280,00 i.v PEC: sit_tecnospazzole@legalmail.it les avertissements et d'exploitation avant d'utiliser cette brosse.

A AVERTISSEMENT

à l'interieur de 15m - 50ft ou plus a) ou ANSI/ISEA Z87.1.

Observe las restricciones de velocidad. Respecter toutes les restrictions de vitesse, Max RPM ou MSFS (Maximale Coffre-fort Gratuit Vitesse). Voir la norme EN 1083-2 (6.2-a) ou ANSI 3.1.8.

Los protectores deben mantenerse en Des protecteurs doivent être maintenus en place en tout temps.

Guantes de protección adecuados Des gants protecteurs appropriés doivent être portés.

11.14

800.3041

149 o ANSI Z88.2. Cumplir con los estándares de Se conformer à la norme de sécurité

ser utilizada.





Attachment 1_Steel wire certification according to EN 10204 2.1

Date: 03/10/2017	Declaration of compliance EN 10204 – 2.1	
SIT Code	Description	
Z0M0K1610001	TU101 MTF ACC080 Z24V 1/18	

We here declare that the article, according to the order confirmation, as above described, is manufactured with wire made of COLD HARD DRAWN, HIGH CARBON STEEL, Ø 0,80 mm, having the features below.

<u>Denomination:</u> high carbon steel, grade UNI EN 10270-1 SH W.NR.1.1248, phosphated cold hard drawn.

<u>Mechanical properties:</u> Diameter (mm) 0,80 \pm 0,010 Ultimate tensile strenght (N/mm²) 2450 - 2750

Chemical analysis %

- $-C = 0,83 \div 0,85$
- $-Mn = 0,60 \div 0,70$
- $-Si = 0,20 \div 0,25$
- $-P \leq 0,030$
- $-S \leq 0,030$

SIT TECHNICAL DEP.T

Ing. Lorenzo Giorgini

S.I.T. -Società Italiana Tecnospazzole S.p.A.





Attachment 2 - Type material certificate according to EN 10204 – 3.1

Spett.le SIT SOCIETA` ITALIANA TECNOSPAZZOLE SPA VIA PORRETANA 453 40033 Casalecchio Di Reno

CERTIFICATO COLLAUDO / TEST CERTIFICATE Nr. 8884 DEL 20/02/2017

CONFORME UNI EN 10204 :2005 3.1

Articolo / Item

ACCIAIO FOSFATATO Ø 0.80 R 2300-2560 C=0.85

CARATTERISTICHE / CHARACTERISTICS

Diametro mm	0,80
Resistenza N/mm 2	2510
Carico Rottura N	1261
Allungamento a Rottura mm	6,23
Allungamento %	2,07

ANALISI CHIMICHE / CHEMICAL ANALISYS

COLATA / CAST Nº : 503958

Componente	Valore Riscontrato	Componente	Valore Riscontrato
С	0.84	Cr	0.060
Mn	0.64	Ni	0.040
Si	0.27	Cu	0.040
Р	0.004	AI	0.029
S	0.006	V	
Zn (g/m ²)		N	0.0094

T.M.L. Acciaio Trafileria Ferro Via Brodolini, 59 (2 Tel. 0341.423098-Fa Partita IVA 026

Rintracciabilità / Traceability : IT8727 / 503958 - 1253

SPEDIZIONE / DELIVERY NOTE

Documento	Numero	Del
DDT N°	106	20/02/2017
Commessa Lavoraz. Nr	12008	29/01/2017

S.I.T. -Società Italiana Tecnospazzole S.p.A.

C.F. e Reg. Imprese 03492470376 P. IVA IT00626581201 Capitale Sociale € 527.280,00 i.v PEC: sit_tecnospazzole@legalmail.it